32005R0105

REGULAMENTUL (CE) NR. 105/2005 AL COMISIEI
din 17 noiembrie 2004
de modificare a Regulamentului (CE) nr. 1420/1999 al Consiliului și a Regulamentului (CE) nr. 1547/1999 al Comisiei privind transporturile de anumite tipuri de deșeuri către China și Arabia Saudită

(Text cu relevanță pentru SEE)

COMISIA COMUNITĂȚILOR EUROPENE,

având în vedere Tratatul de instituire a Comunității Europene,

având în vedere Regulamentul (CEE) nr. 259/93 al Consiliului din 1 februarie 1993 privind supravegherea și controlul transporturilor de deșeuri în, înspre și dinspre Comunitatea Europeană [1], în special articolul 17 alineatul (3),

având în vedere Regulamentul (CEE) nr. 1420/1999 al Consiliului din 29 aprilie 1999 de stabilire a normelor și procedurilor comune care trebuie aplicate transporturilor de anumite tipuri de deșeuri către anumite țări nemembre ale OCDE [2], în special articolul 3 alineatul (5),

întrucât:

(1) La 4 august 2003, Ministerul Apărării și Aviației, președinția Meteorologiei și Mediului din Regatul Arabiei Saudite a cerut Comisiei Europene aplicarea unor tranzacții comerciale normale (procedura denumită „lista verde") în cazul materialelor încadrate ca GH 014 „deșeuri, tăieturi și resturi de spumă poliuretanică (fără conținut de clorofluorocarburi)".

(2) La 13 mai 2004, Misiunea Republicii Populare Chineze pe lângă Comunitățile Europene a cerut Comisiei Europene modificarea listei de deșeuri din anexa D la Regulamentul (CE) nr. 1547/1999 al Comisiei [3] care sunt admise fără a face obiectul procedurilor de control prevăzute de Regulamentul (CEE) nr. 259/93 al Consiliului. Respectiva listă modificată va face, ca și înainte, obiectul procedurilor de control prealabil transportului, sub responsabilitatea autorităților chineze.

(3) În conformitate cu articolul 17 alineatul (3) din Regulamentul (CEE) nr. 259/93, comitetul instituit în conformitate cu articolul 18 din Directiva 75/442/CEE a Consiliului din 15 iulie 1975 privind deșeurile [4] a fost informat despre cererile oficiale înaintate de Arabia Saudită și de China la 2 aprilie 2004 și 18 mai 2004.

(4) În scopul de a lua în considerare noua situație a acestor țări, este necesară modificarea concomitentă a Regulamentului (CE) nr. 1420/1999 și a Regulamentului (CE) nr. 1547/1999.

(5) Măsurile prevăzute de prezentul regulament sunt conforme cu avizul comitetului instituit în conformitate cu articolul 18 din Directiva 75/442/CEE,

ADOPTĂ PREZENTUL REGULAMENT:

Articolul 1

Anexa D la Regulamentul (CE) nr. 1547/1999 se modifică în conformitate cu anexa I la prezentul regulament.

Articolul 2

Anexa A la Regulamentul (CE) nr. 1420/1999 se modifică în conformitate cu anexa II la prezentul regulament.

Articolul 3

Prezentul regulament intră în vigoare în a douăzecea zi de la data publicării în *Jurnalul Oficial al Uniunii Europene*.

---

[1] JO L 30, 6.2.1993, p. 1, regulament astfel cum a fost modificat ultima dată prin Regulamentul (CE) nr. 2557/2001 al Comisiei (JO L 349, 31.12.2001, p. 1).

[2] JO L 166, 1.7.1999, p. 6, regulament astfel cum a fost modificat ultima dată prin Regulamentul (CE) nr. 2118/2003 al Comisiei (JO L 318, 3.12.2003, p. 5).

[3] JO L 185, 17.7.1999, p. 1, regulament astfel cum a fost modificat ultima dată prin Regulamentul (CE) nr. 2118/2003.

[4] JO L 194, 25.7.1975, p. 39, directivă astfel cum a fost modificată ultima dată prin Regulamentul (CE) nr. 1882/2003 al Parlamentului European și al Consiliului (JO L 284, 31.10.2003, p. 1).

Prezentul regulament este obligatoriu în toate elementele sale și se aplică direct în toate statele membre.

Adoptat la Bruxelles, 17 noiembrie 2004.

Pentru Comisie

Pascal LAMY

Membru al Comisiei

ANEXA I

Anexa D la Regulamentul (CE) nr. 1547/1999 se modifică după cum urmează:

1. În anexa D, între rubrica privind São Tomé și Príncipe și rubrica privind Sierra Leone, se inserează următoarea rubrică:

„ARABIA SAUDITĂ

GH 014 ex 3915 90 Deșeuri, tăieturi și resturi de materiale plastice de poliuretani (fără conținut de clorofluorocarburi).”

2. În anexa D, între rubrica privind Chile și rubrica privind Insulele Comore, se elimină rubrica privind China și se inserează următoarea rubrică:

„CHINA

Inspecții prealabile expedierii sunt cerute de autoritățile chineze

1. În secțiunea GA («Deșeuri de metale și de aliajele lor în formă metalică, nedispersabilă») (*):

GA 120	7404 00	Deșeuri și resturi de cupru
GA 130	7503 00	Deșeuri și resturi de nichel
GA 140	7602 00	Deșeuri și resturi de aluminiu
GA 160	7902 00	Deșeuri și resturi de zinc
GA 170	8002 00	Deșeuri și resturi de staniu
GA 200	ex 8103 10	Deșeuri și resturi de tantal
GA 430	7240	Resturi de fier și oțel

2. În secțiunea GC («Alte deșeuri conținând metale»):

GC 030	ex 8908 00	Nave și alte instalații plutitoare care urmează să fie dezmembrate, golite de orice încărcătură și de orice material ce a servit la funcționarea acestora care ar putea să fie clasat drept deșeu periculos sau substanță periculoasă
GC 070	ex 2619 00	Zgură provenind din fabricarea fierului sau a oțelului cărbune (inclusiv oțelul slab aliat), cu excepția zgurii care a fost produsă special pentru a răspunde cerințelor și standardelor naționale și, după caz, internaționale (**)

3. În secțiunea GH («Deșeuri de materiale plastice în stare solidă»):

Inclusiv, dar nu se limitează la:

GH 010	3915	Deșeuri, tăieturi și resturi de materiale plastice din:
GH 011	ex 3915 10	Polimeri de etilenă
GH 012	ex 3915 20	Polimeri de stiren
GH 013	ex 3915 30	Polimeri de clorură de vinil

GH 014	ex 3915 90	Polimeri sau copolimeri precum: — Polipropilenă — Tereftalat de polietilenă — Copolimer de acrilonitril — Copolimer de butadienă — Copolimer de stiren — Poliamide — Tereftalați de polibutilenă — Policarbonați — Sulfuri de polifenilen — Polimeri acrilici — Parafine (C_{10}-C_{13}) (4) — Poliuretan (fără conținut de clorofluorocarburi) — Polisiloxalani (siliconi) — Polimetacrilat de metil — Alcool polivinilic — Butiral de polivinil — Acetat polivinilic — Polimeri de etilenă fluorurați (ex.: teflon, PTFE)
GH 015	ex 3915 90	Rășini sau produse de condensare precum: — Rășini ureice de formaldehidă — Rășini fenolice de formaldehidă — Rășini melaminice de formaldehidă — Rășini epoxidice — Rășini alchidice — Poliamide

4. În secțiunea GI («Deșeuri de hârtie, carton și de produse din hârtie»)

GI 010	4707	Deșeuri și resturi de hârtie și carton
GI 011	4707 10	— De hârtii sau cartoane kraft nealbite ori de hârtii sau cartoane ondulate
GI 012	4707 20	— De alte hârtii sau cartoane obținute în principal din pastă chimică albită, necolorate în masă
GI 013	4707 30	— De hârtii sau cartoane obținute în principal din pastă mecanică (de exemplu ziare, periodice și imprimate similare)
GI 014	4707 90	— Altele, inclusiv, dar nu numai: 1. Carton laminat 2. Deșeuri și resturi nesortate

5. În secțiunea GJ («Deșeuri de materiale textile»):

GJ 030	5202	Deșeuri de bumbac (inclusiv deșeuri de fire și material fibros garnetat):
GJ 031	5201 10	— Deșeuri de fire (inclusiv resturi de fire)
GJ 032	5201 91	— Material fibros garnetat

GJ 033	5201 99	— Altele
GJ 110	5505	— Deșeuri de fibre chimice (inclusiv resturi de la pieptănat, deșeuri de fire și material fibros garnetat):
GJ 111	5505 10	— De fibre sintetice
GJ 112	5505 20	— De fibre artificiale

6. În secțiunea GL («Deșeuri de plută și de lemn netratate»):

GL 010	ex 4401 30	— Deșeuri și resturi de lemn, aglomerate sau nu în bare, brichete, pelete sau forme similare
GL 020	4501 90	— Deșeuri de plută; măcinată, granulată sau pulverizată

7. În secțiunea GM («Deșeuri provenind din industria agroalimentară»):

GM 100	0506 90	— Deșeuri de oase și coarne, neprelucrate, degresate, pregătite simplu (dar nu decupate în forme), tratate cu acid sau degelificate

(*) Categoria «nedispersabile» nu include deșeurile în formă de pulbere, noroi, praf sau articole solide conținând lichide periculoase încastrate.
(**) Această rubrică acoperă utilizarea acestor zguri ca sursă de dioxid de titan și de vanadiu.”

ANEXA II

Anexa A la Regulamentul (CE) nr. 1420/1999 se modifică după cum urmează:

La anexa A la Regulamentul (CE) nr. 1420/1999, rubrica privind Arabia Saudită se înlocuiește cu următorul text:

„Toate tipurile, cu excepția:

În secțiunea GH («Deșeuri de materiale plastice în stare solidă»):

GH 014 ex 3915 90 Deșeuri, tăieturi și resturi de materiale plastice de poliuretan (fără conținut de clorofluorocarburi).”